新闻稿

塞拉尼斯荣膺美国化学理事会 2009 年责任关怀®持久杰出奖

业界领先的安全业绩赢得 ACC 最权威奖项认可

中国上海，2009年6月12日 -
全球领先的化工企业塞拉尼斯（Celanese）（纽交所代码：CE）今天宣布，公司已获得美国化学理事会面向中等规模企业颁发的责任关怀®（ Responsible Care®）持久杰出奖。这一年度大奖依据美国化学理事会(ACC)环境健康和安全业绩标准表彰居行业领导地位的企业，也是美国化学理事会责任关怀行动中最重要的奖项。

美国化学理事会持久杰出奖的候选公司必须拥有优异的安全记录，在其他业绩指标上表现出积极的趋势并且获得管理体系认证和三年期以上的安全核查。通过从数量和质量两个角度对各种持续改进活动进行评估后，才能确定最终的获奖者。

"长期以来，塞拉尼斯公司一直都在展现其安全第一的承诺，"美国化学理事会总裁兼首席执行官CalCalvin M. Dooley说，"除了追求生产过程的安全性，塞拉尼斯在公司运营、员工培训、客户服务和社区工作方面也都采用了最高标准。鉴于上述成绩以及公司在此领域长期以来的领导地位，我们对他们取得的成绩表示认可，并对他们在安全方面所做出的贡献表示赞赏。"

"能获如此殊荣，我们感到非常自豪。对安全的重视是塞拉尼斯的核心价值观之一。"塞拉尼斯公司董事长兼首席执行官魏德曼说，"追求安全和卓越经营是塞拉尼斯作为一家全球性化工企业的工作重点之一，也是公司追求可持续增长的关键。在塞拉尼斯，安全被视为一切事情的前提条件。"

塞拉尼斯在环境、健康和安全方面的要求远高于仅符合现有法规要求的层次。塞拉尼斯非常重视对员工、工厂运营所在社区、工厂设备和设施的保护。塞拉尼斯在安全和环境管理方面的领导地位在其全球各地的运营实体中都得到了证明。就在不久前，美国化学理事会将责任关怀®（Responsible Care®）工厂节能奖授予了塞拉尼斯德克萨斯州毕夏普工厂，表彰其在提高能源效率方面的杰出成绩。

塞拉尼斯全球运营和技术高级副总裁Jim Alder说："对于科学设计、高效管理、系统标准化、最佳实践和工艺过程推广、全面培训和员工高度参与的重视使得塞拉尼斯在安全方面的排名已跻身整个化工行业的前10%。"

"我们认可并深深感谢塞拉尼斯全球员工的勤奋努力，他们在日常工作中对过程安全的重视发挥了关键而积极的作用。"Alder总结说。

新闻稿

关于塞拉尼斯：

作为全球化工业的领先者，塞拉尼斯公司的产品与人们的生活息息相关。我们的产品在北美、欧洲和亚洲制造，广泛应用于消费和工业领域。2008年塞拉尼斯公司净销售收入达到68亿美元，其中65%的收入来自于北美以外。塞拉尼斯素以卓越经营理念和商业战略部署而著称，凭借不断创新和一流技术为世界各地客户创造价值。公司总部设在美国德克萨斯州达拉斯，目前在全球约有8,000名员工。欲了解更多塞拉尼斯公司信息，敬请登录公司网站 www.celanese.com。